

# **Deklaracja o suwerenności państwowej**

## **Republiki Karakalpakstanu**

Najwyższa Rada Karakalpakskiej Autonomicznej Socjalistycznej Republiki Radzieckiej:

Czuając historyczną odpowiedzialność za los wielonarodowego narodu Karakalpakstanu, swobodnie ją wyrażając, szanując suwerenne prawa wszystkich narodów ZSRR, opierając się na niezbywalnym prawie każdego narodu do samostanowienia, zwracając się do Najwyższej Rady Uzbeckiej SRR o ponowne rozpatrzenie wcześniej przyjętych aktów dotyczących Karakalpakskiej ASRR i sprzecznych z konstytucjami ZSRR, Uzbeckiej SRR i Karakalpakskiej ASRR, troszcząc się o polityczny, gospodarczy, społeczny i duchowy rozwój narodów, rozwiązywanie problemów ekologicznych spowodowanych wysychaniem Morza Aralskiego, biorąc pod uwagę niezwykle niski poziom życia obywateli autonomicznej republiki żyjących w samym centrum katastrofy ekologicznej, Karakalpakstan ogłasza suwerenność państwową jako podmiot federacji ZSRR i przekształca ją w Suwerenną Republikę Karakalpakstanu.

Relacje między Republiką Karakalpakstanu, ZSRR i Uzbecką SRR opierają się na traktatach i umowach.

**1.** Republika Karakalpakstanu przejmuje pod swoją jurysdykcję wszystkie traktaty i umowy zawarte przez Radziecką Republikę Karakalpakstanu z ZSRR i Uzbecką SRR oraz deleguje wszystkie uprawnienia sobie. Buduje niezbędną strukturę administracji państowej na wszystkich poziomach administracyjnych na swoim terytorium. Republika tworzy swoje okręgi administracyjne, ustanawia podziały gospodarczo-administracyjne oraz organy państowe, takie jak sądy, arbitraż i nadzór prokuratorski, które działają wyłącznie niezależnie.

**2.** Republika Karakalpakstanu prowadzi administrację państwową, uchwala ustawy i dekrety oraz powołuje organy sądowe sprawujące nadzór nad wykonaniem przyjętego ustawodawstwa.

Najwyższa Rada Republiki Karakalpakstanu jest najwyższym organem administracji państowej.

Rada Ministrów Republiki Karakalpakstanu jest najwyższym organem wykonawczym i zarządzającym.

Najwyższy Sąd Republiki Karakalpakstanu jest najwyższym organem sądowym.

Najwyższa Rada powołuje Prokuratora Generalnego sprawującego nadzór nad przestrzeganiem prawa i równością obywateli wobec prawa.

**3.** Wielonarodowy naród Republiki Karakalpakstanu określa i konstytuuje Państwo na swoim suwerennym terytorium.

Naród, opierając się na Konstytucji i ustawach, bezpośrednio i jednoznacznie poprzez wybranych deputowanych sprawuje władzę państwową. Rząd Republiki Karakalpakstanu umacnia przyjaźń narodów.

Państwo zapewnia wszystkim obywatelom równe prawa i wolności, niezależnie od poglądów politycznych, wyznania czy innych różnic.

**4.** Na terytorium Republiki Karakalpakstanu obowiązuje nadwyżkość Konstytucji i ustaw. Jeśli prawa obywateli Republiki Karakalpakstanu są naruszane przez rządy ZSRR lub Uzbeckiej SRR, Republika ma prawo zawiesić wszystkie umowy międzynarodowe i przedstawić im notę protestacyjną.

**5.** Republika Karakalpakstanu chroni konstytucyjne prawa swoich obywateli, ich wolności, prawo do pracy, własności, organizuje życie społeczne, prowadzi rozwój społeczno-kulturalny i gospodarczy, działalność zagraniczną, tworzy wolne strefy ekonomiczne, zarządza systemem finansowo-budżetowym, określa podstawy wynagrodzeń i cen, prowadzi administrację podatkową, chroni swoje terytorium i zarządza zasobami naturalnymi.

**6.** Terytorium Suwerennej Republiki Karakalpakstanu jest niepodzielne i integralne, a jego granice nie mogą być zmieniane bez decyzji Najwyższej Rady i narodu Republiki. Ziemia, bogactwa naturalne, zasoby podziemne, flora i fauna, infrastruktura gospodarcza, dziedzictwo kulturowe i historyczne, potencjał naukowy i techniczny są wyjątkową własnością Republiki Karakalpakstanu i podstawą jej suwerenności.

**7.** Wyjście Republiki Karakalpakstanu z ZSRR i Uzbeckiej SRR jest wyjątkowym prawem Republiki Karakalpakstanu.

**8.** Obywatele Republiki Karakalpakstanu, którzy wcześniej byli obywatelami ZSRR i Uzbeckiej SRR, stają się obywatelami Republiki Karakalpakstanu.

**9.** Republika Karakalpakstanu posiada własny herb, flagę i hymn.

**10.** Na terytorium Republiki Karakalpakstanu język karakalpacki jest językiem państwowym. Wszystkie narody i narodowości zamieszkujące terytorium mają możliwość nauki swojego języka ojczystego oraz języka rosyjskiego jako języka komunikacji międzyetnicznej.

**11.** Niniejsza Deklaracja Niepodległości, określająca suwerenność Republiki Karakalpakstanu, stanowi podstawę nowej Konstytucji Republiki Karakalpakstanu i rozwoju jej ustawodawstwa.

**12.** Do czasu przyjęcia nowej Konstytucji Suwerennej Republiki Karakalpakstanu i ustaw, wszystkie obowiązujące akty prawne pozostają w mocy.

*Deklaracja Niepodległości Republiki Karakalpakstanu została przyjęta na IV sesji Najwyższej Rady Republiki Karakalpakstanu dnia 14 grudnia 1990 roku w Nukusie.*

*Podpisana przez 186 deputowanych.*

*Decyzja o oddzieleniu się od Uzbeckiej SRR została przekazana Najwyższej Radzie Uzbeckiej SRR i Najwyższej Radzie ZSRR.*

*Opracowana w listopadzie–grudniu 1990 roku, ratyfikowana 14 grudnia 1990 roku w Nukusie, Republice Karakalpakstanu.*